
Когда я возвращался из гильдии, на главной улице собралась толпа людей.

"А теперь! Последний сегодняшний товар - девочка-тигр! Из-за кое-каких обстоятельств, я готов продать её всего за две золотые монеты, как насчёт такого!?"

Похоже работорговец.

Рабы в этом мире используются не только как рабочие или бойцы. Некоторые также покупают их как аксессуар, тем самым показывая свой статус.

Люди, которые ходят вместе с хорошими рабами, уважаемы остальными людьми, но не только дворяне могли купить себе раба, это сделать мог любой, у кого хватит денег.

Главная улица этого города. Рядом с дорогой есть несколько крупных магазинов, а чуть подальше моя гильдия, похоже, он поддерживает отношения с местным рынком.

Толпа начала гудеть и бормотать.

Две золотые монеты, кстати, равны двум миллионам иен. (ПП: ~1.200.000 руб.)

Несомненно, это огромная сумма, если соотносить с ценой, необходимой мне на проживание, но за раба это очень дешево. Если ничего не путаю, то это всего лишь одна десятая цены.

Толпа, похоже, думает также.

"Что вы подразумеваете под 'кое-какими' обстоятельствами?"

"Она проклята".

Толпа, потеряв интерес, начала рассеиваться, а кто-то и вовсе, недовольно убежал.

"Ах! Не волнуйтесь! Все будет хорошо, с вами ничего не случится, оно не заразно!"

"Ты издеваешься над нами?! Кто, черт возьми, хотел бы купить проклятого раба?!"

Проклятие.

Если Божественная Защита является подарком Бога, то проклятие, как говорят, подарок дьявола.

Как и у Божественной Защиты, у проклятий множество эффектов.

Например, моя Божественная Защита, позволяет мне видеть статусы других людей, а также повышает мои характеристики и снимает аномальные эффекты.

Но в отличие от Божественной Защиты, проклятые, бывает, сами не знают эффекта от проклятия.

Но чем же так сильно отличается проклятие? Оно может передаваться другим людям.

Поэтому, люди ненавидят проклятых.

В этом мире есть множество вещей, способных распространить проклятие.

Например проклятые сокровищницы или вещи с монстров, а также, высокоуровневые демоны.

В прочем, редко люди бывают прокляты на большой промежуток времени.

Если кого-то прокляли, то он может пойти в церковь, чтобы проклятие рассеяли.

Рассеивание проклятий самый большой источник дохода церкви.

Поэтому, во множестве отрядов искателей приключений есть человек, владеющий святыми навыками.

Церковь также оказывает помощь хорошим искателям приключений, ведь сдерживание монстров в подземельях - одна из доктрин церкви.

Под таким контекстом, они посылают своих священников в каждую Гильдию Искателей Приключений. Их реальная цель состоит в том, чтобы, сделать стабильный источник дохода от искателя приключений.

Кроме рассеивания проклятий, священнослужители могут также использовать волшебство восстановления и другие виды рассеивающего волшебства.

Так что, пока есть священник, выживаемость группы значительно повышается.

Но, не смотря на это, не все проклятия могут быть рассеяны.

Например, проклятые при рождении имеют настолько сильный эффект, что священнослужители не способны их развеять.

Простым языком; скорее всего эта девочка была проклята при рождении, а потому рассеять эффект не удалось.

После того, как я посмотрел ей в глаза, активировалась Божественная Защита Бога Суждения, и появился её статус.

Эйла* Ур.4

Боец

15 лет

НР 250 (-250)

Сила 80 (-80)

Ловкость 155 (-155)

Интеллект 40 (-40)

Удача 0 (-80)

[Проклятие Ограничения]

Эффект: Статус цели уменьшается до половины. Удача уменьшается до 0.

Цель: на себя

Чёрт, это ужасное проклятие снижает все характеристики наполовину!

Я уже довольно давно уставился на её грустное лицо. Да она милашка!

Яркий цвет её коротких волос придаёт ей милоты, хотя они и грязноваты.

У неё великолепная фигура; одна из тех самых фигур, которые так цепляют, что глаз не оторвать.

Работорговец громко закричал на Эйлу.

“Чёрт возьми, как я и думал! Похоже, мне придётся бросить тебя в подземелье и ждать, пока ты не умрёшь!”

А вот это уже звучит опасно. Полагаю, мне стоит купить её и брать в подземелья с собой, иначе он действительно отправит её туда одну. Его можно понять, какому торговцу нужен проклятый товар?

“Извините, не могли бы уделить мне секунду?”

“Ой, парень, ты хочешь купить эту девчонку?”

Работорговец ответил мне совсем уж безнадежным голосом, думаю, он уже отчаялся её продавать.

“Ну, это зависит от разных условий”.

“Правда?! Ты действительно хочешь её купить?”

Работорговец спросил со сверкающими глазами.

“Почему ты хочешь купить эту проклятую девчонку?”

“А что, есть правила о том, что должно или не должно быть куплено или продано у работорговца?”

“Правила?”

“Я к тому, что работорговля в этой стране разрешена. Мне просто интересно, я бы хотел побольше узнать об этом проклятье”.

В этой стране не было каких-либо ограничений, а проклятья регистрировались точно также, как я зарегистрировал свою Божественную Защиту - в гильдии.

“Девчонку отдали за бесплатно в её собственной деревне. Она была слишком слабой для тигролюдов”.

Эйла опустила глаза.

Похоже слабость является неприемлемой для её расы.

И после того, как она потеряла своих родителей, видимо ни осталось никого в её деревне, кто мог бы о ней заботиться.

И из-за этого она попала в рабство.

Но, почему?

При четвёртом уровне, даже с проклятием, её ловкость выше моей. Не является ли это великолепным показателем?

“Если интересно, то она может готовить и делать работу по дому. Что касается силы, то в сражение она слабовата для расы тигров, но всё ещё хороша для расы людей, так что она справится, так или иначе... Мальчик, ты - искатель приключений, верно? По моему скромному мнению, она довольно хороша, как товарищ для исследований”.

“Это я понимаю, но цена...”

Я уже решил её купить, но не за полную цену.

Денег у меня не настолько много, поэтому нужно экономить по любой возможности, а судя по поведению торговца, он хочет избавиться от неё как можно быстрее.

Когда я только прибыл в этот мир, я, по началу, сильно нервничал. Я хочу, чтобы у меня был кто-то, на кого я могу положиться. В конце концов, мне бы хотелось хотя бы попробовать исследования не в одиночку. Эйла смотрела на меня очень грустными глазами, а торговец, подождав немного, кивнул.

“Я буду полным дураком, если упущу такую сделку, как насчёт 15.000 Гэл?”

О, да это дёшево. Интересно, это сработал эффект Божественной Защиты Бога Торговли?

“Хорошо, цена меня устраивает”.

Я достал две золотые монетки из кожаной сумки.

“Ага, секунду!”

Работотрговец торопливо взял золотые монеты и дал мне несколько больших серебряных, в качестве сдачи.

“Теперь иди, начиная с этого дня, он твой хозяин”.

Сказав это, он помог Эйле встать и подтолкнул её ко мне.

"Спасибо вам, хозяин".

Эйла остановилась в нескольких шагах от меня и поклонилась.

Когда наши глаза встретились, мы замерли на несколько мгновений, пока работотрговец не обратился ко мне.

“Если тебе когда-нибудь будет нужен другой раб, просто приезжай ко мне. Я всегда открываю свою лавку тут, хотя лучшие товары я оставляю в компании, можешь просто посетить её, если хочешь. Название моего магазина - Компания Карте, он находится около восточных ворот этого города”.

“Хорошо. Я понял”.

После того, как Эйла была продана, похоже, что работорговец продал всё, поскольку он бодро начал собирать свой киоск.

“Тогда мы пойдём?”

Я взял руку Эйлы, и направился к таверне, в которой остановился.

“Д-да”.

Эйла, казалось, была немного взволнованной, когда отвечала. В прочем, мне тоже было непривычно разговаривать с девушкой. Но, не смотря на это, я выпрямил спину, встал прямо, и пошёл так, как должен идти хозяин...

*Примечание переводчика: в Японском её имя звучит как 'Ария'

<http://tl.rulate.ru/book/638/13761>